

産業環境委員会情報連絡

令和4年6月29日

情報連絡件名	頁
(1) 消費生活相談におけるテレビ通訳機の導入について・・・・・・・・・・・・・・・・	2
(2) 夏休みものづくり体験・工場見学について・・・・・・・・・・・・・・・・	3
(3) 【追加】「しょうぶまつり」の開催結果について・・・・・・・・・・・・・・・・	4

(産業経済部)

産業環境委員会情報連絡一覧表

令和4年6月29日

件 名	内 容	日時及び場所	P Rの方法
<p>消費生活相談におけるテレビ通訳機の導入について</p> <p>所管課 【産業政策課】</p>	<p>これまで日本語による意思疎通が困難な外国人住民等の消費生活相談は、東京都への案内や知人や家族同伴で実施してきた。消費生活相談が年々増加し、複雑化・困難化してきたことにより、身近でかつ対面での相談業務を実施するため、通訳者とタブレット端末で繋がるテレビ通訳機を導入する。</p> <p>1 利用方法</p> <p>(1) 利用申込 事前予約不要</p> <p>(2) 利用の流れ 通訳が必要である相談者が来所した場合は、相談室においてテレビ通訳機を利用し、テレビ通訳サービスによる通訳者を介して消費生活相談を行う。</p> <p>2 対応言語</p> <p>英語、韓国語、中国語など15か国語(予定)</p>	<p>1 導入開始日 7月15日(金)</p> <p>2 場所 消費者センター</p>	<p>1 あだち広報 7月10日号</p> <p>2 ホームページ 掲載</p> <p>3 チラシ配架(英語・韓国語・中国語併記) 地域学習センター、区民事務所、区政情報課</p>

産業環境委員会情報連絡一覧表

令和4年6月29日

件 名	内 容	日時及び場所	PRの方法
<p>夏休みものづくり体験・工場見学について</p> <p>所管課 【産業振興課】</p>	<p>区内の優れた技術を持った企業の製品や現場を知ってもらうとともに、区内企業の情報発信の機会とすることを目的として、以下のとおり「夏休みものづくり体験・工場見学」を実施する。</p> <p>1 実施方法 新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、令和3年度と同様にオンラインを活用して実施する。 参加者は自宅等でパソコン・タブレット等を通じて工場の見学、ものづくりワークショップを体験する。</p> <p>2 実施企業数 5社程度 ※ 実施企業と調整のうえ日程や体験内容を決定する</p> <p>3 主な対象者 区内在住・在学の小学生及び保護者</p> <p>4 参加予定者数 50名程度（各回10名程度）</p> <p>5 参加費 無料</p>	<p>8月18日（木）～30日（火）の平日のうち5日間</p> <p>※ 1回半日単位で全5回予定</p>	<p>あだち広報、区ホームページ、SNS、チラシ</p>

産業環境委員会情報連絡一覧表

令和4年6月29日

件名	内容	日時及び場所	PRの方法																					
<p>【追加】「しょうぶまつり」の開催結果について</p> <p>【産業振興課】 【観光交流協会】 【パークイノベーション推進課】</p>	<p>1 しょうぶ沼公園でのハナショウブ観賞</p> <p>(1) しょうぶ田への木道設置及び開放 (2) ハナショウブガイドツアー ※ 6月4日(土)、5日(日)のみ実施 (3) 北綾瀬駅でのハナショウブ展示</p> <p>2 来園者数</p> <p>(1) 来園者数(土日のみ参考) 約17,900人</p> <table border="1" style="margin-left: 20px; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <thead> <tr> <th>日付</th> <th>天気</th> <th>来園者数</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>5月28日(土)</td> <td>晴れ</td> <td>約2,100人</td> </tr> <tr> <td>29日(日)</td> <td>晴れ</td> <td>約1,100人</td> </tr> <tr> <td>6月4日(土)</td> <td>晴れ</td> <td>約4,800人</td> </tr> <tr> <td>5日(日)</td> <td>曇り</td> <td>約4,400人</td> </tr> <tr> <td>11日(土)</td> <td>曇り</td> <td>約3,000人</td> </tr> <tr> <td>12日(日)</td> <td>曇り</td> <td>約2,500人</td> </tr> </tbody> </table> <p>※ 6月4日(土)、5日(日)は東武健康ハイキングのルートに設定されており、来園者数が増加した。</p> <p>(2) ガイドツアー参加者数 6月4日(土) 37人 6月5日(日) 43人</p> <p>3 ガイドブック(クーポン付)配布結果</p> <p>計20,000部</p> <p>(1) 区内施設等での配布(5月27日～) 約13,700部</p> <p>(2) 庁舎1階アトリウム、区内各駅情報スタンド等 約1,800部</p> <p>(3) しょうぶ沼公園(5月28日～6月12日の土・日)での配付 約4,500部</p>	日付	天気	来園者数	5月28日(土)	晴れ	約2,100人	29日(日)	晴れ	約1,100人	6月4日(土)	晴れ	約4,800人	5日(日)	曇り	約4,400人	11日(土)	曇り	約3,000人	12日(日)	曇り	約2,500人	<p>1 開催日時 令和4年5月28日(土)～6月24日(金)</p> <p>2 開催場所 区立しょうぶ沼公園</p>	<p>1 あだち広報5/25号</p> <p>2 ホームページ掲載</p> <p>3 ポスター掲示、ガイドブック配布</p> <p>4 観光交流協会インスタグラム等、SNSによる発信</p>
日付	天気	来園者数																						
5月28日(土)	晴れ	約2,100人																						
29日(日)	晴れ	約1,100人																						
6月4日(土)	晴れ	約4,800人																						
5日(日)	曇り	約4,400人																						
11日(土)	曇り	約3,000人																						
12日(日)	曇り	約2,500人																						